

Welcome!

* स्वागतम/Swagatam *

NEPALI



We're glad you're here!

हामी खुशी छौ तपाईं यहाँ हुनुहुन्छ!

*As for what was sown on good soil,
this is the one who hears the word and understands it.*

Matthew 13:22.

*“तर असल जमिनमा छरिएको चाहिँ
त्यो हो, जसले वचन सुन्छ, र बुझ्दछ,
र साँच्चै फल फलाउँछ। त्यसले छरेको
बीउबाट सय गुणा, साठी गुणा र
तीस गुणा फसल फलाउँछ।”- मत्ती 13: 23*

Who We Are

❖ हामी को हौं ❖

Our Vision Statement

At COFFEE, for the glory of God and the sake of the gospel, we seek to teach English with excellence so newcomers are empowered to successfully

- *use the language,*
- *navigate the culture, and*
- *Flourish on a new path in this new place.*



हाम्रो दृष्टि बयान

कफीमा, परमेश्वरको महिमा र सुसमाचारको खातिर,
हामी नयाँ आगामीलाई उत्कृष्टतासंग अंग्रेजी सिकाउन खोज्छौं,
ताकि नयाँ आगामी सफल हुन्!

- भाषा प्रयोग,
- संस्कृतिको अनुसन्धान, र
- यस नयाँ स्थानमा नयाँ मार्ग फलाउनुहोस्

What to Expect



Welcome to COFFEE! / कफीमा स्वागत छ तपाईंको पहिलो दिन

❖ Registration form

When you come in, we'll ask you to fill out a form. On the form, you will tell us basic information about you, like your name, address, family information, what languages you speak, where you're from, whether you've studied English before, and why you want to learn English. We will find out if you need childcare or transportation.

❖ Placement test

We'll also give you a placement test. In the placement test, someone will ask you some questions. We will also ask you to read and write some words or sentences. Based on how you answer the questions, we will know what class will help you the most.

❖ Assignment

After your placement test, we'll assign you to a class and a teacher. We'll show you where that class meets and introduce you to your teacher.

❖ Photo

We'll take your photo. Don't worry - we only share your photo with the people who work at COFFEE. We want everyone to know who you are, where you're from, and what class you're in.

❖ दर्ता फारम

जब तपाईं आउनुहुन्छ, हामी तपाईंलाई एक फारम भर्न सोध्नेछौं। फारममा, तपाईंले हामीलाई तपाईंको बारे जानकारी दिनुहुन्छ, जस्तै तपाईंको नाम, ठेगाना, पारिवारिक जानकारी, तपाईंले बोल्ने भाषाहरू, तपाईं कहाँबाट हुनुहुन्छ, तपाईंले अंग्रेजी पढ्नु भएको छ, र तपाईं किन अंग्रेजी जान्न चाहनुहुन्छ। तपाईंलाई बालबालिकाको हेरचाह वा यातायात चाहेमा हामी कोसिस गर्नेछौं।

❖ नियुक्ति परीक्षण

हामी तपाईंलाई एक परीक्षण पनि दिन्छौं। नियुक्ति परीक्षणमा, कसैले तपाईंलाई केहि प्रश्नहरू सोध्नेछ। हामी तपाईंलाई केही शब्दहरू वा वाक्यहरू पढ्न र लेख्न पनि सोध्नेछौं। तपाईं कसरी प्रश्नहरूको जवाफ दिनुहुन्छ, त्यस अनुसार हामी जान्दछौं कुन वर्गले तपाईंलाई मद्दत गर्नेछ।

❖ कार्यभार

तपाईंको परीक्षण पछि, हामी तपाईंलाई एक क्लास र एक शिक्षक को नियुक्त गर्नेछौं। हामी तपाईंलाई कक्षा देखाउनेछौं र तपाईंको शिक्षकसग परिचय दिन्छौं।

❖ फोटो

हामी तपाईंको फोटो लिनेछौं। चिन्ता नगर्नुहोस् - हामी केवल तपाईंको फोटो जो कफी मा काम गर्ने मानिसहरूसँग साझेदारी गर्दछौं। हामी हरेकलाई जान्न र सजग बनाउन चाहन्छौं छ कि तपाईं कहाँ हुनुहुन्छ, र कुन कक्षा तपाईं भित्र हुनुहुन्छ भन्ने बुझ्न।

❖ Materials fee

We'll ask you to pay a **\$10 fee**. We ask for this fee only once per semester (once every 6 months). This fee helps pay for your books. No one who works at COFFEE receives money for his/her work. We are all volunteers.

Are you able to pay this fee today?

❖ सामाग्री शुल्क

हामी तपाईंलाई \$10 शुल्क तिर्न भन्छौं। हरेक 6 महिनामा एक पटक मात्र सोध्छौं। यो शुल्क तपाईंको किताबहरूको लागि भुक्तानी गर्न मद्दत गर्दछ। जो कोहीले कफी मा काम गर्दछ उसको कामको लागि पैसा पाउँदैन। हामी सबै स्वयंसेवकहरू हौं।

के तपाईं आज यो शुल्क तिर्न सक्षम हुनुहुन्छ?

Schedule / अनुसूची

If learning English is important to you, we want to help you. We promise that you will receive good teaching from trained teachers. We need you to promise something as well. We need you to **promise you will come to class**. Learning English takes time. If you give your time, we will give our best to help you learn English.

Do you commit to come to class every time you are able?

❖ Overview

We have class for five months and then take a break for one month. We do not have class in **June or December**. This break helps our volunteers stay energized for their work. While you are on break, we encourage you to interact with English speakers as much as you can, as well as listening to conversations and songs and watching television shows. We recommend you choose especially those created for children, because they are written with English that is easier to understand and learn.

❖ Each class

Each COFFEE meeting has three segments:

1. OpenBook

For the first **45 minutes**, you'll work on a computer program called OpenBook. This program will help you learn the sounds and letters of English. It will help you understand things you read. We will assign you to a level that fits your English ability.

यदि अंग्रेजी सिक्नको लागि तपाईं महत्त्वपूर्ण छ भने, हामी तपाईंलाई मद्दत गर्न चाहन्छौं। हामी प्रतिज्ञा गर्दछौं कि तपाईं प्रशिक्षित शिक्षिकाहरूबाट राम्रो शिक्षा प्राप्त गर्नुहुनेछ। तपाईंले प्रतिज्ञा गर्न आवश्यक छ कि तपाईं कक्षामा आउनुहुनेछ। अंग्रेजी सिक्न

समय लाग्छ। यदि तपाईं आफ्नो समय दिनुहुन्छ भने, हामी तपाईंलाई अंग्रेजी सिक्न मद्दत गर्न हाम्रो सबै भन्दा राम्रो दिन दिन्छौं।

के तपाईं सक्षम भए प्रत्येक कक्षामा आउन प्रतिबद्ध हुनुहुन्छ?

❖ अवलोकन

हामीसँग पाँच महिनाको लागि कक्षा छ र त्यसपछि एक महिनाको लागि ब्रेक। जून र डिसेम्बरमा कक्षा छैन। यो ब्रेकले हाम्रा स्वयंसेवकहरू उनीहरूको कामको लागि सक्षम रहन मद्दत गर्दछ। जब तपाईं ब्रेकमा हुनुहुन्छ, हामी तपाईंलाई प्रोत्साहन दिन्छौं कि तपाईंले सबै भन्दा धेरै अंग्रेजी भाषा बोल्ने कुराको साथ कुराकानी गर्न को लागी, साथसाथ कुराकानी र गीत सुन्नु र टेलिभिजन कार्यक्रम हेर्दै। हामी तपाईंलाई छनौट गर्न सिफारिस गर्छौं।

❖ प्रत्येक कक्षा

प्रत्येक कफी बैठकमा तीन खण्डहरू छन्:

1. खुला पुस्तक

पहिलो 45 मिनेटको लागि, तपाईं एक कम्प्युटर प्रोग्राममा ओपनबुक भनिन्छ। यो कार्यक्रमले तपाईंलाई अंग्रेजीको भ्वाइस र अक्षरहरू सिक्न मद्दत गर्नेछ। यसले तपाईंलाई पढ्ने चीजहरू बुझ्न मद्दत गर्नेछ। हामी तपाईंलाई एक स्तरमा प्रदान गर्दछौं जुन तपाईंको अंग्रेजी क्षमता फिट हुन्छ।

2. Community time

For the next **30 minutes**, we will all meet together, students from all classes as well as children and volunteers. We want to be a community of good friends. There will be snacks, drinks, and announcements. We may celebrate birthdays.

During this time, we will also talk about the big story of the Bible. We are here to help you learn English, but what we know about God is also very important and we want to tell you about it. God wrote His big story in His book, and we want you to see what His big story is, and where we are a part of it. We will give you sentences from us and from His book in English and in your language. We may ask you if you want to read them in your language. We know your language is a beautiful part of who you are, and God understands it because He created it. We love to hear you speak in your language and share your culture with us.

3. Focused class time

For the last **45 minutes**, you will meet with your teacher and others who are in your class. Your teacher will have planned a lesson to help you all know how to use English better.

2. सामुदायिक समय

अर्को 30 मिनेटको लागि, सबै कक्षाका विद्यार्थीहरू साथै बालबालिका र स्वयंसेवकहरू, हामी सबै सँगै भेट्छौं। हामी राम्रो साथीहरूको समुदाय चाहन्छौं। त्यहाँ खाजा, पानी र घोषणाहरू हुनेछ। हामी जन्मदिनहरू मनाउन सक्छौं। यस समयमा हामी पनि बाइबलको ठूलो कथाको बारेमा कुरा गर्नेछौं। हामी यहाँ छौं अंग्रेजी सिक्न को लागि, तर हामी के बारे जान्दछौं परमेश्वरको बारेमा धेरै महत्त्वपूर्ण छ र हामी यसको बारेमा तपाईंलाई बताउन चाहन्छौं। परमेश्वरले आफ्नो पुस्तकमा उनको ठूलो कथा लेख्नुभयो, र हामी तपाईंलाई उहाँका ठूलो कथा के हो भनेर हेर्न चाहन्छौं, र हामी यसको भाग हो। त्यसको पुस्तकबाट अंग्रेजी र तपाईंको भाषामा वाक्य दिन्छौं। यदि तपाईं तिनीहरूलाई आफ्नो भाषामा पढ्न चाहानुहुन्छ हामी हामी सोध्न सक्छौं। हामी जान्दछौं कि तपाईंको भाषाको सुन्दर भाग हो जुन तपाईं हो, र परमेश्वरले यसलाई बुझ्नुहुन्छ किनभने उहाँले यसलाई सिर्जना गर्नुभयो। हामी तपाईंलाई आफ्नो भाषामा बोल्न सुन्न चाहन्छौं र तपाईंको संस्कृतिलाई हाम्रो साथ साझेदारी गर्दछौं।

3. केन्द्रित वर्ग समय

अन्तिम 45 मिनेटको लागि, तपाईं आफ्नो शिक्षक र अरू जो तपाईंको कक्षामा भएकासँग भेट्नुहुनेछ। तपाईंको शिक्षकले तपाईंलाई सबैलाई मद्दत गर्नका लागि एक पाठ योजना बनाउनेछ हुनेछ तेस्ले तपाईंलाई अंग्रेजी राम्रो प्रयोग गर्ने सयता गर्नेछ।

Resources

❖ स्रोतहरू ❖

Here are some resources that will help you.

यहाँ केहि संसाधनहरू छन् जुन तपाईंलाई मद्दत गर्नेछ।

God's Big Story / परमेश्वरको ठूलो कथा

In our community time, we will learn God's big story, one small thought at a time. Here is the story and the verses from God's Book that help us know it is true.

हाम्रो सामुदायिक समयमा, हामी परमेश्वरको ठूलो कथा सिक्न सक्छौं, एक समयमा एक सानो विचार। यो कथा हो र परमेश्वरको किताबको पदहरू जुन हामीलाई थाहा छ यो सत्य हो।

Concept 1: Making and breaking the rules

1. God made everything, and God makes the rules.
Genesis 1:1
2. When Satan came as a snake and lied to Adam and Eve, they broke the rules.
Genesis 3:12-13
3. Everyone breaks the rules.
Romans 3:23

संकल्प 1: नियम बनाउनु र तोड्ने

- 1 परमेश्वरले सबैलाई बनाउनुभयो, र परमेश्वरले नियमहरू बनाउनुभयो। उत्पत्ति 1: 1
- 2 शैतानले सर्पको रूपमा आए र आदम र हव्वालाई छली गरे, तिनीहरूले नियम तोडे।
उत्पत्ति 3: 12-13
- 3 सबैले नियमहरू तोड्छ।
रोमी 3:23

Concept 2: Punishment

4. God must punish people forever for the bad things they do.
Romans 6:23
5. God made a plan to save people from punishment.
Genesis 3:15
6. God promised to use Abraham's special family to save people from all nations from punishment.
Genesis 22:18
7. Years passed while people did many bad things.
Judges 17:6

विचार 2: सजावट

- 4 परमेश्वरले तिनीहरूलाई खराब कामको लागि दण्ड दिनु पर्ने। रोमी 6:23
- 5 परमेश्वरले मानिसहरूलाई सजायबाट बचाउन योजना बनाउनुभयो। उत्पत्ति 3:15
- 6 परमेश्वरले अब्राहामको परिवारलाई प्रयोग गर्ने प्रतिज्ञा, सजायबाट सबै राष्ट्रहरूलाई बचाउनुभयो।
उत्पत्ति 22:18
- 7 वर्ष बितिसकेपछि मानिसहरूले धेरै खराब काम गरे।
न्यायाधीश 17:6

Concept 3: Savior

8. Then, the One Who Saves came as a baby named Jesus.
Luke 2:11, Matthew 1:21
9. He is God, because He is the Father's Son.
Luke 1:32
10. He never broke the rules.
1 Peter 2:22
11. But, God punished Him instead of us, and He died.
1 Peter 2:24
12. Then, God made Him alive again!
Romans 15:3-4

संकल्प 3: मुक्तिदाता

- 8 उद्धार गर्न येशू नामक बच्चाको रूपमा आउनुभयो।
लूका 2:11, मत्ती 1:21
- 9 उहाँ परमेश्वर हुनुहुन्छ, किनभने उहाँ पिताको छोरा हुनुहुन्छ।
लूका 1:32
- 10 उहाँले कहिल्यै नियमहरू तोड्नु भाएन।
1 पत्रुस 2:22
- 11 तर, परमेश्वरले हामीलाई सजा येशूलाई दण्ड दिनुभयो, र येशू मर्नुभयो।
1 पत्रुस 2:24
- 12 त्यसपछि, परमेश्वरले येशूलाई जीवित बनाउनुभयो!
रोमी 15: 3-4

Concept 4: Saved / Rescued

13. Everyone needs saving, and God wants to save them.
2 Peter 3:9
14. We can tell God,
“I know it's true Jesus lived and died for others!
I want to follow His ways!
Please save me from being separated from You forever!”
Romans 10:9
15. Then, God saves us.
Acts 16:31

अवधारणा 4: बचाईएको / बचाएको

- 13 सबैलाई जोगाउन आवश्यक छ, र परमेश्वरले तिनीहरूलाई बचाउन चाहनुहुन्छ।
2 पत्रुस 3: 9
- 14 हामी परमेश्वरलाई बताउन सक्छौं “यदि तिमीले येशूलाई प्रभु हो भनी आफ्नो मुखले स्वीकार गर्‍यो, र परमेश्वरले उहाँलाई मरेकाहरूबाट जीवित पार्नुभयो भनी आफ्नो हृदयमा विश्वास गर्‍यो भने तिम्रो उद्धार हुनेछ”। रोमी 10: 9
- 15 प्रभु येशू ख्रीष्टमा विश्वास गर्नुहोस्, र तपाईंले उद्धार पाउनुहुनेछ। प्रेरित 16:31

Concept 5: Future hope

16. Then, He will not punish us forever.
Romans 6:23
17. He will help us every day.
Hebrews 13:6
18. He will be our God and friend forever.
1 Thessalonians 1:10

अवधारणा 5: भविष्यको आशा

- 16 11. उहाँले तिमीलाई सदाको लागि दण्डबाट बचाउनुहुन्छ।
रोमी 6:23
- 17 उहाँले हामीलाई हरेक दिन मदत गर्नुहुन्छ।
हिब्रू 13: 6
- 18 उहाँ हाम्रो परमेश्वर र सधैंभरि मित्र हुनेछ।
1 थिस्सलोनिकी 1:10